

WZÓR UMOWY

U M O W A Nr ZO 11/2024

W wyniku przeprowadzonego, postępowania na *Kompleksową organizację wycieczki do Bawarii*, została zawarta w dniu2024 r. umowa, pomiędzy:

Państwową Akademią Nauk Stosowanych w Nysie, ul. Armii Krajowej 7, 48-300 Nysa, którą reprezentuje:

1. Rektor – dr inż. Przemysław Malinowski, prof. ucz.,
zwaną dalej **Zamawiającym**,

a,

którego reprezentuje:

1.....

zwanym dalej **Wykonawcą**.

Umowa zawarta została na podstawie art. 2 ust. 1 pkt 1) ustawy z dnia 11 września 2019 r. – Prawo zamówień publicznych (Dz. U. 2019 r. poz. 2019 z późniejszymi zmianami), w wyniku udzielenia przez Zamawiającego zamówienia w oparciu o *Regulamin udzielania zamówień publicznych, których wartość nie przekracza kwoty 130000 złotych*, wprowadzony Zarządzeniem Nr 34/2023 Rektora Państwowej Akademii Nauk Stosowanych w Nysie z dnia 12.05.2023 r.

§ 1

1. Zamawiający zleca, a Wykonawca przyjmuje do realizacji kompleksową organizację wycieczki do Bawarii – zgodnie z planem wycieczki zawartym w Rozdziale 3 Zaprośzenia do złożenia oferty nr ZO11/2024.

§ 2

1. Wykonawca zapewnia w szczególności:

- a) Transport na trasie wycieczki, zgodnie z planem, komfortowym, w pełni sprawnym autokarem, wyposażonym co najmniej w klimatyzację, ogrzewanie, DVD, toaletę, regulowane siedzenia, posiadającym aktualne badania i przeglądy.
Kierowcy wyznaczeni do obsługi wycieczki będą posiadali doświadczenie oraz będą przestrzegać zasad pracy kierowców, w tym czasu jazdy.
- b) Plan wycieczki z podaniem dat, miejsc i orientacyjnych godzin.
- c) Ubezpieczenie dla każdego uczestnika wycieczki.
- d) Zakwaterowanie:
- 2 noclegi w hotelu 3-gwiazdkowym lub 4- gwiazdkowym,
- w pokojach 2 lub 3-osobowych - każdy pokój z pełnym węzłem sanitarnym.
- e) Wyżywienie według programu, śniadanie w formie bufetu.
- f) Przewodnika wyposażonego w mikrofon i nadajnik.
- g) System tour-guide dla każdego uczestnika wycieczki.
- h) wstęp do wszystkich obiektów wymienionych w planie wycieczki
- i) Opłaty drogowe, parkingowe, klimatyczne, wjazdowe.

§ 3

1. Wstępna wartość brutto umowy wynosi:zł (słownie:.....),
liczona przy uczestnictwie osób.

2. Rozliczenie Wykonawcy z tytułu realizacji umowy będzie ustalone przez Zamawiającego na podstawie faktycznej liczby osób, w oparciu o cenę jednostkową brutto pobytu jednej osoby, która wynosi zł (słownie:).

3. Z tytułu prawidłowego wykonania przedmiotu umowy, Zamawiający zapłaci Wykonawcy wynagrodzenie po zrealizowaniu przedmiotu umowy, na podstawie prawidłowo wystawionej przez Wykonawcę faktury VAT, w terminie 7 dni od dnia otrzymania jej przez Zamawiającego
4. Warunkiem wystawienia faktury VAT przez Wykonawcę jest podpisany przez Zamawiającego protokół odbioru (załącznik nr 1 do umowy).
5. Za dzień zapłaty uznaje się dzień obciążenia rachunku bankowego Zamawiającego.
6. Wszelkie płatności dokonywane będą w złotych polskich.

§ 4

1. Zamawiający zobowiązuje się do udostępnienia Wykonawcy najpóźniej na 7 dni przed terminem wycieczki listy uczestników zawierającej dane osobowe wskazane przez Wykonawcę, niezbędne do realizacji obowiązku ubezpieczenia osób, zgodnie z obowiązującymi w tym zakresie przepisami prawa.
2. Wykonawca zapewni przetwarzanie udostępnionych przez Zamawiającego danych osobowych zgodnie z przepisami o ochronie danych osobowych
Wykonawca podczas przetwarzania danych osobowych przestrzegać będzie przepisów wskazanych w ustawie z dnia 10 maja 2018 r. o ochronie danych osobowych (t.j. Dz.U. 2019 poz. 1781) oraz w rozporządzeniu Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz.U. UE. L 119 ze zm.).
3. Zasady powierzenia przetwarzania danych osobowych oraz wzajemne zobowiązania stron zawarte zostaną w odrębnej umowie „Umowa powierzenia przetwarzania danych osobowych”, która zostanie podpisana przez Strony zgodnie z polityką bezpieczeństwa Zamawiającego. Umowa ta stanowić będzie załącznik nr 2 do niniejszej Umowy.

§ 5

1. Zamawiający przewiduje następujące możliwości zmiany istotnych postanowień umowy w stosunku do treści oferty:
 - a) zmiana terminu wycieczki spowodowana siłą wyższą (m.in. złe warunki atmosferyczne, stan klęski żywiołowej, konflikt zbrojny, pandemia),
 - b) zmiana planu wycieczki spowodowana siłą wyższą, decyzjami władz państwowych, zamknięciem obiektów, lub obiektywną przyczyną nie wynikającą z zaniechania Wykonawcy.
2. Zmiany, o których mowa w ust. 1, dopuszczalne są w porozumieniu i za zgodą Zamawiającego.

§ 6

1. Wykonawca oświadcza, że posiada odpowiednią wiedzę, doświadczenie i dysponuje stosowną bazą do wykonania przedmiotu umowy.
2. Wykonawca ponosi odpowiedzialność wobec Zamawiającego i osób trzecich w związku z ewentualną szkodą powstałą w wyniku nienależytego wykonania niniejszej Umowy.
3. Wykonawca zapewnia, że wykonana przez niego usługa będzie kompletna z punktu widzenia celu, któremu ma służyć oraz że będzie spełniać warunki przewidziane przez obowiązujące przepisy.
4. Wykonawca gwarantuje, że czynności związane z realizacją niniejszej umowy będą wykonane przez podmioty posiadające odpowiednie kwalifikacje zawodowe i uprawnienia.

§ 7

1. W razie zaistnienia istotnej zmiany okoliczności powodującej, że wykonanie umowy nie leży w interesie publicznym lub interesie Zamawiającego, czego nie można było przewidzieć w chwili zawarcia umowy, Zamawiający może odstąpić od umowy w terminie 30 dni od powzięcia wiadomości o powyższych okolicznościach. W takim przypadku Wykonawca może żądać jedynie wynagrodzenia należnego za wykonaną część umowy.

2. W przypadku niewykonania przez Wykonawcę lub nienależytego wykonania niniejszej Umowy Zamawiającemu przysługują następujące kary umowne:
 - a) Wykonawca za wykonanie umowy niezgodne z planem i warunkami pobytu zapłaci Zamawiającemu karę umowną w wysokości 20% łącznego wynagrodzenia brutto, wynikającego z § 3 ust. 1 Umowy.
 - b) W przypadku odstąpienia przez Zamawiającego od umowy z przyczyn leżących po stronie Wykonawcy – w wysokości 20% łącznego wynagrodzenia brutto, wynikającego z § 3 ust. 1 Umowy.
3. W przypadku, gdy poniesione szkody przewyższają wartość kar umownych, Zamawiający zastrzega sobie możliwość dochodzenia odszkodowania na zasadach ogólnych.
4. Zamawiający ma prawo odstąpić od niniejszej umowy z przyczyn leżących po stronie Wykonawcy w przypadku:
 - innych, stwierdzonych przez Zamawiającego nieprawidłowości w realizacji umowy,
 - utraty przez Wykonawcę wymaganych uprawnień do wykonywania działalności gospodarczej w zakresie dotyczącym przedmiotu umowy.
5. Prawo odstąpienia Zamawiający zrealizuje na piśmie z podaniem uzasadnienia w ciągu kolejnych 7 dni od powzięcia wiadomości o okoliczności stanowiącej przyczynę odstąpienia. W takiej sytuacji Zamawiający ma prawo naliczyć karę umowną za odstąpienie w wysokości 50% łącznego wynagrodzenia brutto, o którym mowa w § 3 ust. 1 umowy.

§ 8

1. Wszelkie zmiany warunków umowy wymagają formy pisemnej pod rygorem nieważności.
2. W sprawach nie uregulowanych niniejszą Umową zastosowanie mają przepisy Kodeksu cywilnego.

§ 9

1. W przypadku sporu powstałego na tle realizacji niniejszej Umowy strony będą dążyć do polubownego rozwiązania, a w przypadku braku porozumienia sprawę będzie rozstrzygał Sąd właściwy dla siedziby Zamawiającego.

§ 10

Zgodnie z art.13 ogólnego rozporządzenia o ochronie danych osobowych z dnia 27 kwietnia 2016 r. (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016) informuję, iż:

- 1) administratorem Pani/Pana danych osobowych jest Państwowa Akademia Nauk Stosowanych w Nysie, ul. Armii Krajowej 7, 48-300 Nysa,
- 2) kontakt z Inspektorem Ochrony Danych - iod@pans.nysa.pl
- 3) Pani/Pana dane osobowe przetwarzane będą w celu realizacji umowy - na podstawie Art. 6 ust. 1 lit. b ogólnego rozporządzenia o ochronie danych osobowych z dnia 27 kwietnia 2016 r.
- 4) odbiorcami Pani/Pana danych osobowych będą wyłącznie podmioty uprawnione do uzyskania danych osobowych lub podmioty uczestniczące w realizacji zlecenia
- 5) Pani/Pana dane osobowe przechowywane będą przez okres wskazany w instrukcji kancelaryjnej w oparciu o uzasadniony interes realizowany przez administratora
- 6) posiada Pani/Pan prawo do żądania od administratora dostępu do danych osobowych, ich sprostowania, usunięcia lub ograniczenia przetwarzania
- 7) ma Pani/Pan prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego
- 8) podanie danych osobowych jest dobrowolne, jednakże odmowa podania danych może skutkować odmową zawarcia umowy.

§ 11

Umowę sporządzono w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym egzemplarzu dla każdej ze stron.

ZAMAWIAJĄCY

WYKONAWCA

Znak sprawy ZO 11/2024

Miejscowość, data

PROTOKÓŁ ODBIORU
sporządzony w dniu

Zamawiający: **Państwowa Akademia Nauk Stosowanych w Nysie, ul. Armii Krajowej 7, 48-300 Nysa**

Wykonawca:

1. Opis przedmiotu zamówienia: kompleksowa organizacja wycieczki do Bawarii w terminie 28.06.2024 r. ÷ 30.06.2024 r.

2. Komisja w składzie:

Zamawiający:

Wykonawca:

1) Adriana Halikowska

1)

3. Komisja w składzie jw. po zakończeniu realizacji przedmiotu zamówienia stwierdza, że przedmiot zamówienia wykonany został zgodnie/nie zgodnie* z umową nr ZO 11/2024 z dnia bez usterek/z usterkami*.

4. Zamawiający zgłosił następujące zastrzeżenia i uwagi do przedmiotu zamówienia
.....
.....
.....
.....

5. Wykonawca zobowiązuje się usunąć usterki w przedmiocie zamówienia do dnia zgodnie z zastrzeżeniami i uwagami wymienionymi w pkt. 4 niniejszego protokołu.

6. Na tym protokół zakończono i podpisano.

1/
/ze strony Zamawiającego/

1/
/ze strony Wykonawcy/

* niepotrzebne skreślić

UMOWA powierzenia przetwarzania danych osobowych, zwana dalej Umową

zawarta w Nysie w dniu r. pomiędzy:

Państwową Akademią Nauk Stosowanych w Nysie, ul. Armii Krajowej 7, 48-300 Nysa,
NIP: 753-21-27-420, REGON: 532192677, którą reprezentuje:

1. Rektor – dr inż. Przemysław Malinowski, prof. ucz.,
zwaną dalej **Zleceniodawcą** lub **Administratorem**,

a,
NIP:, REGON:, którego reprezentuje:

1.
zwanym dalej **Zleceniobiorcą** lub **Podmiotem przetwarzającym**

§ 1 Definicje

1. Podmiot przetwarzający – podmiot, któremu powierzono przetwarzanie danych osobowych na mocy umowy powierzenia ze Zleceniodawcą,
2. Administrator - organ, jednostka organizacyjna, podmiot lub osoba, decydujące o celach i środkach przetwarzania danych osobowych.
3. Zbiór danych - każdy posiadający strukturę zestaw danych o charakterze osobowym, dostępnych według określonych kryteriów, niezależnie od tego, czy zestaw ten jest rozproszony lub podzielony funkcjonalnie,
4. Przetwarzanie danych - jakiegokolwiek operacje wykonywane na danych osobowych, takie jak zbieranie, utrwalanie, przechowywanie, opracowywanie, zmienianie, udostępnianie i usuwanie, a zwłaszcza te, które wykonuje się w systemach informatycznych,
5. Rozporządzenie- Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych),
6. Podwykonawca przetwarzający - podmiot, któremu Podmiot przetwarzający powierzył w całości lub częściowo przetwarzanie danych osobowych, jako konsekwencję realizowania swojej umowy powierzenia ze Zleceniodawcą.
7. Umowa – zgodne porozumienie dwóch lub więcej stron ustalające ich wzajemne prawa lub obowiązki.

§ 2 Przedmiot Umowy

1. Przedmiotem umowy jest powierzenie przez Administratora danych osobowych do przetwarzania przez Podmiot przetwarzający.
2. Celem powierzenia jest: **Kompleksowa organizacja wycieczki do Bawarii.**

§ 3 Odpowiedzialność Podmiotu przetwarzającego

1. Podmiot przetwarzający jest odpowiedzialny za udostępnienie lub wykorzystanie danych osobowych niezgodnie z treścią umowy.
2. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się do zachowania w tajemnicy wszelkich informacji, danych, materiałów, dokumentów i danych osobowych otrzymanych od Administratora.
3. Podmiot przetwarzający jest zobowiązany do niezwłocznego zawiadomienia Administratora danych o jakimkolwiek incydencie, postępowaniu a także o wszelkich planowanych lub realizowanych kontrolach dotyczących przetwarzania w Podmiocie przetwarzającym tych danych osobowych, w szczególności prowadzonych przez Urząd Ochrony Danych Osobowych.

§ 4

Prawa Podmiotu przetwarzającego

1. Podmiot przetwarzający ma prawo do dostępu do wszystkich informacji od Administratora mających bezpośredni wpływ na bezpieczeństwo przetwarzania danych osobowych w ramach umowy.
2. Podmiot przetwarzający ma prawo wstrzymać lub ograniczyć przetwarzanie danych osobowych w ramach umowy, jeżeli Administrator nie przekaze mu niezbędnych informacji na temat sposobu, zakresu i charakteru przetwarzanych danych lub gdy opóźnia się z ich przekazaniem.

§ 5

Gwarancje wdrożenia odpowiednich środków technicznych i organizacyjnych wykonywania usług administracji

1. Podmiot przetwarzający zapewnia wystarczające gwarancje wdrożenia odpowiednich środków technicznych i organizacyjnych, by przetwarzanie spełniało wymogi rozporządzenia i chroniło prawa osób, których dane dotyczą.
2. Podmiot przetwarzający przetwarza dane osobowe wyłącznie na udokumentowane polecenie administratora.
3. Podmiot przetwarzający gwarantuje, że każda osoba realizująca Umowę zobowiązana jest do bezterminowego zapewnienia poufności danych osobowych przetwarzanych w związku z wykonywaniem Umowy, a w szczególności do tego, że nie będzie przekazywać, ujawniać i udostępniać tych danych osobom nieuprawnionym. Jednocześnie każda osoba realizująca Umowę zobowiązana jest do zachowania w tajemnicy sposobów zabezpieczenia danych osobowych.
4. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się dopuszczać do przetwarzania danych osobowych osoby realizujące Umowę poinformowane i przeszkolone z zasad bezpieczeństwa pracy z danych osobowymi.
5. Każda osoba realizująca Umowę zobowiązana jest do przetwarzania danych osobowych do których uzyskała dostęp wyłącznie w zakresie i celu przewidzianym w Umowie.
6. Każda osoba realizująca Umowę zobowiązana jest do niepowodowania niezgodnych z Umową zmian danych lub utraty, uszkodzenia lub zniszczenia tych danych.
7. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się stosować ochronę powierzonych danych przed niedozwolonym lub niezgodnym z prawem przetwarzaniem (zniszczeniem, utraceniem, zmodyfikowaniem, nieuprawnionym ujawnieniem lub nieuprawnionym dostępem do danych osobowych przesyłanych, przechowywanych lub w inny sposób przetwarzanych) oraz przypadkową utratą, zniszczeniem lub uszkodzeniem, za pomocą odpowiednich środków technicznych lub organizacyjnych („integralność i poufność”).
8. Podmiot przetwarzający zastosuje środki zabezpieczenia określone w art. 32 Rozporządzenia, przy czym wdrożone środki zabezpieczenia muszą być adekwatne do zidentyfikowanych ryzyk dla zakresu powierzonego przetwarzania danych.

§ 6

Korzystanie przez Zleceniobiorcę z usług innego podmiotu przetwarzającego

1. Podmiot przetwarzający nie korzysta z usług innego podmiotu przetwarzającego bez uprzedniej szczegółowej lub ogólnej pisemnej zgody administratora.
2. W przypadku ogólnej pisemnej zgody Podmiot przetwarzający informuje administratora o wszelkich zamierzonych zmianach dotyczących dodania lub zastąpienia innych podmiotów przetwarzających, dając tym samym administratorowi możliwość wyrażenia sprzeciwu wobec takich zmian.
3. Podpowierzenie przetwarzania przez Zleceniobiorcę podmiotowi przetwarzającemu wymaga formy pisemnej. W przypadku podpowierzenia, na podwykonawcę zostaną nałożone takie same obowiązki, jak wynikają z niniejszej Umowy. Podmiot przetwarzający odpowiada za działania podmiotu przetwarzającego (podwykonawcy) tak, jak za własne.

§ 7

Czas trwania Umowy

1. Umowa zostaje zawarta na czas nieokreślony.
2. Podmiot przetwarzający uprawniony jest do przetwarzania powierzonych danych do dnia wygaśnięcia Umowy lub ustania interesu Podmiotu przetwarzającego (rejestr wydanych certyfikatów lub udziału osób w szkoleniu).
3. W terminie 7 dni od ustania konieczności przetwarzania, Podmiot przetwarzający zobowiązany jest do usunięcia powierzonych danych.

4. Zleceniobiorca uprawniony jest do przetwarzania powierzonych danych przez okres konieczności ich przetwarzania.

5. W terminie 14 dni od ustania konieczności przetwarzania Zleceniobiorca zobowiązany jest usunąć powierzone dane osobowe, jeżeli dokonał ich jakichkolwiek kopii lub utrwalił je na jakichkolwiek nośnikach, chyba, że obowiązek ich dalszego przetwarzania przez Zleceniobiorcę wynika z odrębnych przepisów prawa lub przepisów wewnętrznych Zleceniobiorcy.

§ 8

Charakter przetwarzania

1. Przetwarzanie danych osobowych odbywa się w formie papierowej lub elektronicznej.
2. Dane osobowe wykorzystywane są do gromadzenia dokumentacji niezbędnej do przeprowadzenia: ***Kompleksowej organizacji wycieczki do Bawarii.***

§ 9

Obowiązki i prawa administratora

1. Na żądanie Zleceniodawcy Podmiot przetwarzający udostępni administratorowi wszelkie informacje niezbędne do wykazania spełnienia obowiązków spoczywających na Podmiocie Przetwarzającym oraz umożliwi Zleceniodawcy lub audytorowi upoważnionemu przez Zleceniodawcę przeprowadzanie audytów, w tym inspekcji, współpracując przy działaniach sprawdzających i naprawczych.
2. Podmiot przetwarzający udzieli pomocy Zleceniodawcy w realizacji obowiązku odpowiadania na żądania osoby, której dane dotyczą, w zakresie wykonywania jej praw określonych w rozdziale III Rozporządzenia, jak również w zakresie zapewnienia realizacji obowiązków wynikających z Art. 32–36 Rozporządzenia.
3. Po zakończeniu świadczenia usług związanych z przetwarzaniem zależnie od decyzji administratora Podmiot przetwarzający usuwa lub zwraca mu wszelkie dane osobowe oraz usuwa wszelkie ich istniejące kopie.

§ 10

Rozwiązanie umowy

1. Zleceniodawca może rozwiązać niniejszą umowę, gdy podmiot przetwarzający przetwarza dane osobowe niezgodnie z umową.
2. W sytuacji, gdy Podmiot przetwarzający podpowierzy przetwarzanie danych osobowych innemu podmiotowi bez zgody Administratora może on rozwiązać umowę.
3. Rozwiązanie umowy może nastąpić, gdy pomimo zobowiązania Podmiot Przetwarzający nie usunął uchybień wykazanych podczas przeprowadzonej przez Administratora kontroli na zgodność z umową i rozporządzeniem.

§ 11

Postanowienia końcowe

1. Wszelkie zmiany Umowy powinny być dokonane w formie pisemnej pod rygorem nieważności.
2. W sprawach nieuregulowanych Umową, zastosowanie znajdują przepisy polskiego prawa, w tym Kodeksu Cywilnego.
3. Spory wynikłe z tytułu Umowy będzie rozstrzygał Sąd właściwy ze względu na siedzibę Zleceniodawcy.
4. Umowę sporządzono w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym dla każdej ze stron.

Zleceniodawca

Zleceniobiorca